

GERMARINGER



Gemeindeblatt

Amtliches Bekanntmachungsorgan für die Gemeinde Germaringen mit ihren Gemeindeteilen Obergermaringen, Untergermaringen, Ketterschwang, Schwäbischhofen und Riederloh

Gemeindeverwaltung Germaringen
Westendorfer Straße 4a
87656 Germaringen

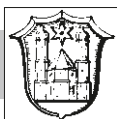
Internet: www.germaringen.de
E-Mail: info@germaringen.de
Tel.: 08341 / 97 75 - 0 • Fax 08341/9775-55

Öffnungszeiten
Mo. - Fr. 08.00 – 12.00 Uhr
Di. u. Do. 16.00 – 18.00 Uhr

Jahrgang 45

Freitag, den 27. August 2021

Nummer 17



Amtliche Bekanntmachungen

Abgabetermin für Sperrmüll

An diesem Freitag, den 27.08.2021 ist letzter Abgabetermin für die kommende Sperrmüllsammmlung. Die Abholung findet dann vom 20.09.2021 bis 01.10.2021 statt. Um sich für die Sperrmüllsammmlung anzumelden ist eine Sperrmüllkarte erforderlich. Diese ist für 15,- Euro in der Gemeindeverwaltung erhältlich. Damit können Sie bis zu 2cbm Sperrmüll von zu Hause aus abholen lassen. Sie werden rechtzeitig vorher über den Abholtermin informiert, so dass Sie Ihren Sperrmüll zur Entsorgung vorbereiten können.



Gemeinde Germaringen

Wir suchen **zum 01.09.2022** für die Gemeindeverwaltung eine/einen

Auszubildende/n für den Beruf des/der Verwaltungsfachangestellte/n (m/w/d)

Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte **bis 15.09.2021** an die **Gemeinde Germaringen, Westendorfer Str. 4a, 87656 Germaringen** – (gerne auch per E-Mail an: bewerbungen@germaringen.de). Telefonische Auskünfte erhalten Sie unter der Rufnummer 08341/9775-0.



Briefwahl übers Internet beantragen

Ein Service der Gemeinde Germaringen kann ab sofort für die kommende Bundestagswahl am 26.09.2021 wieder in Anspruch genommen werden.

Auf der Germaringer Internetseite www.germaringen.de können Sie mit Hilfe Ihres Wahlbenachrichtigungsbriefes einen Wahlschein mit Briefwahlunterlagen beantragen.

Die Briefwahlunterlagen können zudem wie folgt beantragt werden:

- Per QR-Code (Vorderseite Wahlbenachrichtigungsbrief – rechts unten)
- Ausgefüllter und unterschriebener „Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins mit Briefwahlunterlagen“ (siehe Rückseite Wahlbenachrichtigung)
- formloser Antrag per Fax, 08341/9775-55, oder per Email info@germaringen.de

Der formlose Antrag muss folgende Daten enthalten:

- Name, Vorname
- Geburtsdatum
- Anschrift, an welche die Briefwahlunterlagen gesendet werden sollen

Bei Fragen zur Briefwahl wenden Sie sich an das Einwohnermeldeamt unter 08341/9775-0

Ebenfalls liegen im Gemeindeamt Broschüren zur Bundestagswahl der Bayer. Landeszentrale für politische Bildung zur kostenfreien Mitnahme aus.



**AB SOFORT MÖGLICH:
BRIEFWAHLUNTERLAGEN
FÜR DIE BUNDESTAGSWAHL AM 26.09.2021**
Online beantragen unter www.germaringen.de

Gemeinde Germaringen

Nach Anlage 5
(zu § 20 Abs. 1 BWO)

Bekanntmachung

der Gemeindebehörde

**über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis
und die Erteilung von Wahlscheinen
für die Wahl zum Deutschen Bundestag
am 26. September 2021**

1.

Das Wählerverzeichnis zur Bundestagswahl für die Gemeinde/den Markt/Stadt für die Wahlbezirke der Gemeinde Germaringen wird in der Zeit von Montag, 06.09.2021 bis Freitag, 10.09.2021 (20. bis 16. Tag vor der Wahl) während der allgemeinen Öffnungszeiten von Montag bis Freitag von 8:00 Uhr bis 12:00 Uhr, nachmittags: Montag und Mittwoch von 13:30 Uhr bis 16:00 Uhr, Dienstag und Donnerstag von 13:30 Uhr bis 18:00 Uhr; im Gemeindeamt, Westendorfer Straße 4a, 87656 Germaringen, Bürgerbüro

für Wahlberechtigte **zur Einsichtnahme bereit gehalten**. Wahlberechtigte können die Richtigkeit oder Vollständigkeit der zu **ihrer** Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten **überprüfen**. Die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Daten von **anderen** im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen können Wahlberechtigte nur überprüfen, wenn Tatsachen glaubhaft gemacht werden, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht auf Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister ein **Sperrvermerk** gemäß § 51 Abs. 1 des Bundesmeldegesetzes eingetragen ist.

Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt; die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich.

Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

2.

Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann von Montag, 06.09.2021 bis **spätestens** Freitag, 10.09.2021, 12:00 Uhr (20. bis 16. Tag vor der Wahl) im Gemeindeamt, Westendorfer Straße 4a, 87656 Germaringen, Bürgerbüro

Einspruch einlegen.

Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.

3.

Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten spätestens bis zum 05.09.2021 eine **Wahlbenachrichtigung**. Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann. Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.

4.

Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl im Wahlkreis 257 Ostallgäu (Nummer und Name des Wahlkreises) durch **Stimmabgabe** in einem beliebigen **Wahlraum** (Wahlbezirk) dieses Wahlkreises oder durch **Briefwahl** teilnehmen.

5.

Einen **Wahlschein** erhält auf **Antrag**

5.1

eine in das Wählerverzeichnis **eingetragene wahlberechtigte** Person

Der Wahlschein **kann bis zum Freitag, 24.09.2021** (Datum), **18:00 Uhr** (Uhrzeit), im Gemeindeamt, Westendorfer Straße 4a, 87656 Germaringen, Bürgerbüro (Rathaus/Dienststelle, Gebäude, Zimmer)

schriftlich, elektronisch oder mündlich (**nicht aber telefonisch**) beantragt werden. Wer bei nachgewiesener **plötzlicher Erkrankung** den Wahlraum nicht oder nur unter unzumutbaren Schwierigkeiten aufsuchen kann, kann den Wahlschein **noch bis zum Wahltag, 15 Uhr**, beantragen.

5.2

eine **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragene wahlberechtigte** Person, wenn

- a) sie nachweist, dass sie ohne ihr Verschulden die Antragsfrist auf Aufnahme in das Wählerverzeichnis nach § 18 Abs. 1 der Bundeswahlordnung (bis zum Sonntag, 05.09.2021) oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 22 Abs. 1 der Bundeswahlordnung (bis zum Freitag, 10.09.2021) versäumt hat,
- b) ihr Recht auf Teilnahme erst nach Ablauf der unter Buchst. a) genannten Fristen entstanden ist,
- c) ihr Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden ist und die Gemeinde von der Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses erfahren hat

Der Wahlschein kann in den oben genannten Fällen bei der in Nr. 5.1 bezeichneten Stellen noch **bis zum Wahltag, 15 Uhr**, schriftlich, elektronisch oder mündlich (**nicht aber telefonisch**) beantragt werden.

6.

Wer den **Antrag für eine andere Person stellt**, muss durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Wahlberechtigte mit Behinderungen können sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

7.

Mit dem Wahlschein erhält die wahlberechtigte Person zugleich

- einen amtlichen Stimmzettel,
- einen amtlichen blauen Stimmzettelumschlag,
- einen amtlichen roten Wahlbriefumschlag mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zu übersenden ist und
- ein Merkblatt für die Briefwahl.

8.

Wahlschein und Briefwahlunterlagen können auch durch die Wahlberechtigten persönlich abgeholt werden. An **andere Personen** können diese Unterlagen nur ausgehändigt werden, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme der Unterlagen durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** und einen amtlichen Ausweis nachgewiesen wird **und** die bevollmächtigte Person **nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt**; dies hat sie der Gemeinde vor Empfangnahme der Unterlagen **schriftlich zu versichern**.

9.

Eine wahlberechtigte Person, die des Lesens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe ihrer Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer von der stimmberechtigten Person selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. **Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung der stimmberechtigten Person ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht.** Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt hat

10.

Bei der **Briefwahl** muss der Wahlbrief mit dem Stimmzettel und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle abgesendet werden, dass der Wahlbrief **dort spätestens am Wahltag bis 18 Uhr** eingeht.

11.

Der Wahlbrief wird innerhalb der Bundesrepublik Deutschland ohne besondere Versendungsform **ausschließlich von der Deutschen Post AG unentgeltlich** befördert. Er kann auch bei der auf dem Wahlbrief angegebenen Stelle abgegeben werden.

Gemeinde Germaringen

Germaringen, den 16.08.2021

Helmut Bucher,

Erster Bürgermeister

Deutliche Kostenersparnis bei der Straßenbeleuchtung

Bereits im April 2018 entschied der Germaringer Gemeinderat die Umstellung der Straßenbeleuchtung auf die LED-Technik. „Diese Entscheidung war eine Investition für den Umweltschutz und für Energieeffizienz“, so Bürgermeister Bucher.

Insgesamt verbrauchte die Straßenbeleuchtung der Gemeinde Germaringen im Schnitt pro Jahr 164.000 Kilowattstunden. Mittels der modernen LED-Technik reduziert sich der Verbrauch an Strom auf 47.081 Kilowattstunden. Die Kostenersparnis dadurch beträgt ca. 23.000 Euro pro Jahr. Durch diese Umstellung spart die Gemeinde damit ca. 46 Tonnen CO₂ und leistet durch diese Einsparungen einen deutlichen Beitrag zum Klimaschutz. Bei einer Investitionssumme von 140.000 Euro ergibt sich rechnerisch eine Amortisationszeit von rund sechs Jahren. Die entsprechende Kosteneinsparung entlastet zudem den kommunalen Haushalt nachhaltig.

Neben der Energieeinsparung und damit sinkenden CO₂-Emissionen haben die LED-Leuchten viele Vorteile. Die hohe Lichtausbeute im Vergleich zur herkömmlichen Glühbirne, der konstante Lichtstrom und die bessere Lichtfarbe sind weitere positive Aspekte. Nachts dimmen sich die Lampen außerdem herunter, um Strom zu sparen und in Sachen Lichtverschmutzung und Insektensterben vorzubeugen.

Es zeigt, dass durch die LED-Umstellung neben den wirtschaftlichen Faktoren auch der Umwelt- und Klimaschutz sehr stark berücksichtigt wird.



Aus dem Fundbüro

Sie haben etwas verloren? Suchen Sie in unserem **Online-Fundbüro** (mit Umkreissuche der umliegenden Fundämter) über

www.germaringen.de unter „Bürgerservice Online“

Wahlbenachrichtigungen wurden verteilt

In den letzten Tagen wurde die „Amtliche Wahlbenachrichtigung zur Bundestagswahl“ an alle Wahlberechtigten verteilt. Bitte prüfen Sie den Erhalt oder melden Sie sich bei Unstimmigkeiten oder Fragen im Bürgerbüro der Gemeinde Germaringen (Tel. 08341/9775-0).

Mit der Wahlbenachrichtigung werden Wahlberechtigte darüber informiert, dass sie **im Wählerverzeichnis der Gemeinde Germaringen eingetragen** sind.

Die Benachrichtigung enthält die Angaben:

- zum Wahltag (26.09.2021),
- zur Wahlzeit (08:00 Uhr bis 18:00 Uhr),
- zum Ort des Wahlraumes und
- ob dieser barrierefrei erreichbar ist sowie
- zur Möglichkeit der Beantragung eines Wahlscheins mit Briefwahlunterlagen.

Wahlberechtigte können zunächst nur im genannten Wahlraum wählen. Auf Antrag können sie jedoch einen Wahlschein erhalten, der ihnen die Möglichkeit zur Briefwahl oder das Aufsuchen eines anderen Wahlraumes ihres Wahlkreises (weil beispielsweise „ihr“ Wahlraum nicht barrierefrei erreichbar ist) gibt.



Wir gratulieren

Die Gemeinde Germaringen übermittelt die herzlichsten Glückwünsche

zum 60. Geburtstag

Herr Süli Thomas, Untergermaringen

zum 65. Geburtstag

Frau Wirth Desiree, Untergermaringen

Herr Rist Armin, Obergermaringen

zum 70. Geburtstag

Herr Schnabel Wolfgang, Obergermaringen

zum 81. Geburtstag

Frau Heisler Annelies, Untergermaringen

zum 84. Geburtstag

Frau Boos Helga, Obergermaringen

zum 85. Geburtstag

Herr Frenzl Erich, Untergermaringen

zum 92. Geburtstag

Frau Wallmann Rosa, Obergermaringen

zum 93. Geburtstag

Frau Wilhelm Maria, Obergermaringen

zum 95. Geburtstag

Frau Christl Edith, Obergermaringen

zum 50. Hochzeitstag

Herr Stefan Schill und Frau Hermine Schill, Obergermaringen



Kurz informiert

Mit der Maus ins Rathaus:

www.germaringen.de

Mit der Maus ins Rathaus



Ein besonderer Service für unsere Bürger

Bürgerservice Online

- 24-Stunden-Service
- Sichere und geschützte Datenübertragung
- Zeitersparnis
- Internetzugang reicht
- Bequem und sicher mit Lastschrift bezahlen

(Aus rechtlichen Gründen

können nur bestimmte Formalitäten online abgewickelt werden. Wenn Ihre persönliche Anwesenheit weiterhin erforderlich ist, liegen die Gründe meist im besonderen Schutz Ihrer Persönlichkeitsrechte. Und damit in Ihrem Interesse.)

**Sonderöffnungszeiten:**

am 26.08.2021
 von 16:00 Uhr bis 18:00 Uhr
 Website:
<https://buecherkiste.germaringen.de/>
 email:
info@buecherkiste.germaringen.de
 Telefonnummer: 08341 9654679
 Neue Räume in der Schulstr. 7,
 87656 Germaringen

Das findet Ihr bei uns:

Bilderbücher
 Bücher für Erstleser
 Sachbücher für Kinder
 Jugendromane
 Erziehungsratgeber für Eltern
 Freizeittipps und Reiseführer
 CDs: Hörbücher und Musik
 Filme auf DVD
 Spiele

Sommerferienpass für Kinder und Jugendliche



In diesem Jahr ist wieder alles dabei, was eine gelungene Freizeitgestaltung garantiert. Daneben gibt es auch neue Attraktionen und Bewährtes.

Golf-Schnupperstunden, Walderlebnisse, Kinogutschein, Sommerrodelbahn und vieles mehr... gültig bis zum 03. Oktober 2021!

Erhältlich für 7,00 Euro
 im Gemeindeamt



Nachrichten anderer Stellen und Behörden

Zweckverband zur Wasserversorgung Gennach-Hühnerbach-Gruppe



Informationen aus der Verbandsversammlung

Der Verbandsvorsitzende Alexander Müller konnte über ein ereignisreiches Jahr auf der Verbandsversammlung vom 26. Juli 2021 im Gasthaus Wiedenmann in Stöttwang zurückblicken. Trotz der Einschränkungen durch die Corona-Pandemie konnten alle Erschließungsarbeiten aber auch Zählerwechsel und Instandsetzungsmaßnahmen ordnungsgemäß ausgeführt werden. Von den derzeit 6.015 verbauten Wasserzählern konnten in 2020 alle 691 Messeinrichtungen getauscht werden, welche nach dem Eichgesetz auszutauschen waren.

Die verkaufte Menge an Trinkwasser beläuft sich im Geschäftsjahr 2020 auf 1.279.748 m³. Dies bedeutet eine Steigerung des Verkaufs um 40.466 m³ gegenüber 2019. Positiv machten sich die ständigen Sanierungsmaßnahmen am Wasserleitungsnetz bemerkbar, da der Leitungsverlust auf 7,7 Prozent - 108 000 m³ gesunken sei. Im Jahr 2020 wurden 2.226 m an Versorgungsleitungen erneuert bzw. das Netz erweitert.

Positiv auswirken soll sich der neue Brunnen im Stubental auf die Versorgungssicherung für die über 16.000 Einwohner welche von der WasserGHG versorgt werden. Auf einer Waldfläche im bayerischen Staatsforst auf der Gemarkung Franken-

hofen konnte die WasserGHG erfolgreich eine Brunnenbohrung durchführen. Nachdem im August 2020 noch eine nicht erfolgreiche Bohrung durchgeführt wurde, konnte man im Januar 2021 den neuen Brunnen Stubental 2 bis zu einer Bohrtiefe von 40,30 m herstellen. An diesem neuen Brunnen, bestehend aus Edelstahlfilter- und Vollrohren DN600 wurde bei niedrigen Grundwasserständen ein Leistungspumpversuch durchgeführt. Es konnte eine Leistungsfähigkeit von 49 l/s ermittelt werden. Nach Ansicht der beauftragten Geologen, dürften bei mittleren und hohen Grundwasserständen Gesamtfördermengen in der Größenordnung von ca. 60 - 80 l/s problemlos möglich sein. Der Grundwasserspiegel unterliegt in diesem Einzugsgebiet starken witterungsbedingten Schwankungen in der Größenordnung von bis zu ca. 10 m. Diese starken Schwankungen sind durch die räumlich eng begrenzte Rinnenstruktur des kiesigen Hauptgrundwasserleiters bedingt. Das Grundwassersystem in der Rinnenstruktur ist mit einem Wildbach im Gebirge vergleichbar, der seinen Wasserzustrom aus einem vergleichsweise großen und steilen Einzugsgebiet erhält. Das Grundwassereinzugsgebiet ist zu ca. 92% von Staatsforst bedeckt. Nur etwa 8% werden landwirtschaftlich überwiegend als Grünland genutzt. Das Wasserschutzgebiet für diese Gewinnungsanlage hat eine Größe von 304,7 ha und befindet sich nur im bayerischen Staatswald.

Der neue Brunnen 2 im Stubental liegt 2 km vom Hochbehälter in der Mäher entfernt. Die WasserGHG hat bereits die Anträge auf Erlaubnis zur Grundwasserabnahme und Erweiterung des Wasserschutzgebiets im Stubental bei den Genehmigungsbehörden eingereicht. Sollten die Verfahren erfolgreich verlaufen, soll der Brunnen in 2022 an die Versorgungseinrichtung angeschlossen werden.

Die im Leistungspumpversuch erzielten 49 l/s können allerdings nicht alleine durch die WasserGHG genutzt werden. Die Gemeinde Denkingen hat bereits vor der WasserGHG einen Brunnen erstellt und die Genehmigung für die Wasserentnahme von 260.000 m³/Jahr - 800 m³/Tag - 20 l/s erhalten. Die WasserGHG hat nun eine Wasserentnahme von 500.000 m³/Jahr - 500 m³/Tag - 30 l/s beantragt. Nachdem es noch keine Erfahrungswerte aus diesen Wassergewinnungsanlagen gibt, wurde ein Prüfungszeitraum von 8 Jahren für die qualitative- und quantitative Prüfung des Brunnen 2 im Stubental beantragt. Die ersten Wasseranalysen stimmen schon sehr positiv, da weder Pflanzenschutzmittel nachweisbar sind und auch der Nitratwert von 7,8 mg/l (Grenzwert 50 mg/l) sehr niedrig liegt. Stand heute hat die WasserGHG bereits 325.000 € in die neue Gewinnungsanlage investiert.

Zudem wurde auf der Versammlung der Haushalt 2021 verabschiedet. Im Jahr 2021 werden alleine im Bereich Rohrnetz-erweiterung, Brunnenbau und Instandsetzungsmaßnahmen Baukosten in Höhe von 1,22 Mio. € veranlagt. Der Verwaltungshaushalt 2021 umfasst Einnahmen und Ausgaben in Höhe von je 2,1 Mio. € und der Vermögenshaushalt mit 1,2 Mio. €. Einstimmig genehmigte die Versammlung den Haushaltsplan 2021 mit einer Gesamtvolumen von je 3,3 Millionen Euro bei den Einnahmen und Ausgaben sowie den zugehörigen Finanzplan bis 2024.

Der technische Jahresbericht, der Bericht des Rechnungsausschusses, die Feststellung der Jahresrechnung und die Entlastung zur Jahresrechnung 2020 wurden durch die Mitglieder der Verbandsversammlung zur Kenntnis genommen bzw. genehmigt.

Die WasserGHG hat entschieden, dass die diesjährige Zählerdatenerfassung wieder durch die Selbstablesung der Kunden erfolgen wird. Die positiven Erfahrungen aus der letztjährigen Kundenablesung, aber auch die Ungewissheit der Corona-Pandemie haben zu dieser Entscheidung geführt. Weitere Informationen hierzu werden natürlich rechtzeitig erfolgen.

Ihr zuverlässiger Wasserversorger

Zweckverband zur Wasserversorgung Gennach-Hühnerbach-Gruppe

Alexander Müller	Hermann Heiß	Alfred Scherer
Verbandsvorsitzender	Geschäftsleiter	Wassermeister



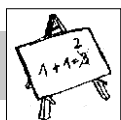
Kindergartennachrichten

Mobiles Arbeiten jetzt auch im Kindergarten St. Georg Untergermaringen möglich

Wieder geht pandemiebedingt ein turbulentes Kindergartenjahr 20/21 in Untergermaringen zu Ende. Einige Aktionen konnten in den Wochen zwischen Pfingsten und den Sommerferien dennoch stattfinden. Die Vorschulkinder genossen ihren Abschlussausflug nach Füssen bei herrlichem Sommerwetter. Als Alternativ-Programm war „minigolfen“ angesagt da die Hochwasserlage die Schifffahrt auf dem Forgensee platzen ließ. Im Juli besuchte die Polizei den Kindergarten und prüfte das vorhandene Polizeiwissen der Kinder. Die Fotografin „Anja Khoury“ rückte alle Kindergartenkinder und deren Geschwister in bestes Licht – trotz Regen. Zum Jahresabschluss überreichte der Vater eines Vorschulkindes als Spende dem Kindergarten zwei Laptops. Hierdurch wird jetzt ein flexibleres Arbeiten auch im Kindergarten möglich, da sich die Geräte in den jeweiligen Häusern befinden. Hier möchten wir uns nochmals herzlich für die großzügige Spende der Firma VL Computers, Untergermaringen bedanken. Auf dem Bild zeigt sich auch wunderschön der Generationenwechsel im Kindergarten. Die stellvertretende Kindergartenleitung Petra Hartung tauscht ihr Amt mit der amtierenden Leitung, Johanna Frick.



Das Bild zeigt v.l. Petra Hartung, Viktor Lang und Johanna Frick
Daniela Sieder



Aus dem Schulleben

Schulbeginn 2021/2022

Am Dienstag, 14. September 2021, beginnt das neue Schuljahr. Falls es das Infektionsgeschehen zulässt, findet der Schulbeginn der Schülerinnen und Schüler wie folgt statt:

- 1. Klassen: 08:30 Uhr in Obergermaringen (Kein Bustransport)
- 2. Klassen: 07:45 Uhr in Untergermaringen
- 3. Klassen: 07:45 Uhr in Obergermaringen
- 4. Klassen: 07:45 Uhr in Ketterschwang
- 5. – 10. Klassen: 07:45 in Obergermaringen

Bei den Klassenstufen 2 – 10 erfolgt der gewohnte Bustransport zum und vom angegebenen Schulgebäude.

Die ersten beiden Schultage enden für alle Schülerinnen und Schüler der 2. – 10 Jgst. um 11:00 Uhr.

Ab Donnerstag, 16. September 2021, gilt der reguläre Stundenplan, der Nachmittagsunterricht startet in der zweiten Schulwoche (ab Montag, 20. September).



Kirchliche Nachrichten

aktion hoffnung bittet um Kleiderspenden

am 17. und 18.09.2021

Die aktion hoffnung stellt zur Zeit das Kinder- und Jugendzentrum „Arche Noah“ in Shkoder in Albanien in den Mittelpunkt ihrer Unterstützung. Der Projektpartner, die Ordensgemeinschaft „Schwestern der Spirituellen Weggemeinschaft“ kümmert sich dort um mehr als 250 junge Menschen, die mit ihren Eltern in wirtschaftlich und sozial schwierigsten Verhältnissen leben. Kinder werden in einem Kindergarten betreut, bekommen zu essen und werden medizinisch versorgt; Jugendliche erleben im Zentrum eine sinnvolle Freizeitgestaltung – auch die Eltern werden in die Arbeit mit eingebunden.

Mit Verkaufserlösen aus der gespendeten Kleidung wird das Zentrum finanziell unterstützt, damit dort weiterhin wertvolle Arbeit für Kinder und Jugendliche geleistet werden kann. Auch Ihre Kleiderspende trägt dazu bei.

Bitte bringen Sie Ihre Säcke

Obergermaringen:

- Freitag, 17.09.2021 ab 16.00 Uhr bis Samstag, 18.09.2021 um 8.00 Uhr an die alte Schule an der Schulstraße in Obergermaringen

(Säcke erhalten Sie in der Kirche, im Pfarrbüro und im Gemeindeamt)

Untergermaringen:

- Freitag, 17.09.2021 ab 16.00 Uhr bis Samstag, 18.09.2021 um 9.00 Uhr zu Familie Bernhard Roth in Untergermaringen, Buchloer Str. 9

(Säcke erhalten Sie in der Kirche, im Pfarrbüro, im Gemeindeamt und bei Familie Roth)

Wir hoffen die Aktion so durchführen zu können, sollten sich Änderungen ergeben, erfahren Sie es über die Schaukästen an den Kirchen und das Gemeindeblatt.



Danke für Ihre Unterstützung!
Ihre Pfarrgemeinde und
das Team der aktion hoffnung

Die aktion hoffnung bittet Sie vor allem um saubere zeitgemäße Kleidung und Schuhe ohne Beschädigung, Bett- und Hauswäsche und gerne auch modische Kleidungsstücke.

Gottesdienstordnung der Pfarreiengemeinschaft Germaringen

Gottesdienstordnung 27.08. bis 05.09.2021

Freitag, 27.08. Hl. Monika, Mutter des hl. Augustinus

Oberostendorf	08:00 Uhr	Rosenkranz
Lengenfeld	08:00 Uhr	Rosenkranz
Obergermaringen	19:15 Uhr	Heilige Messe in St. Michael für Geschwister Fuchs

Samstag, 28.08. Hl. Augustinus, Bischof von Hippo, Kirchenlehrer

Obergermaringen	14:00 Uhr	Tauffeier von Kilian Schleich in St. Michael
Ketterschwang	18:00 Uhr	Heilige Vorabendmesse zu Ehren des Hl. Herzen Jesu
Lengenfeld	19:15 Uhr	Heilige Vorabendmesse für Roland Fasching und verstorbene der Familien Fasching und Pistel



Sonntag, 29.08. - 22. SONNTAG IM JAHRESKREIS**- Opfer für die eigenen Kirchenbedürfnisse**

Oberostendorf 08:20 Uhr Heilige Messe für Elmar Ried, für Alois und Crescentia Ried und für Fritz und Maria Reiter mit Schwiegersohn Donat

Obergermaringen 09:30 Uhr Heilige Messe in **St. Wendelin** für die Familien Kreuzer und Sirch

Untergermaringen 10:40 Uhr Pfarrgottesdienst in **St. Georg**

Dienstag, 31.08. Hl. Paulinus, Bischof von Trier, Märtyrer

Oberostendorf 08:00 Uhr Rosenkranz

Lengenfeld 08:00 Uhr Rosenkranz

Obergermaringen k e i n Rosenkranz

Untergermaringen k e i n e Heilige Messe

Gutenberg k e i n e Heilige Messe

Mittwoch, 01.09. Mittwoch der 22. Woche im Jahreskreis

Oberostendorf k e i n e Heilige Messe

Lengenfeld k e i n e Heilige Messe

Donnerstag, 02.09.**Donnerstag der 22. Woche im Jahreskreis**

Ketterschwang k e i n e Heilige Messe

Dösingen k e i n e Heilige Messe

Freitag, 03.09. Hl. Gregor der Große, Papst, Kirchenlehrer

Oberostendorf 08:00 Uhr Rosenkranz

Lengenfeld 08:00 Uhr Rosenkranz

Obergermaringen 18:40 Uhr Gestaltete Anbetung

in **St. Michael** - Atemholen für die Seele -

19:15 Uhr Heilige Messe

in **St. Michael** für Familie Staffl mit Angehörigen

Ketterschwang 19:15 Uhr Wortgottesdienst

zum Herz-Jesu-Freitag

Westendorf 19:15 Uhr Heilige Messe zum Herz-Jesu-Freitag für Werner Weigl (KST)

Samstag, 04.09. Samstag der 22. Woche im Jahreskreis

Untergermaringen 19:15 Uhr Rosenkranz

in **St. Johann**

Ketterschwang 17:00 Uhr Rosenkranz

Gutenberg 19:15 Uhr Heilige Vorabendmesse für Anton Prestele und Sohn Anton, für Johann Baumann und für Max Osterrieder

Westendorf 19:15 Uhr Heilige Vorabendmesse für Anton Kugler und zu den Schutzengeln, für Franz Schafroth und Katharina und Max Leuterer und die Armen Seelen und für alle Verstorbenen des Trachten- und Heimatvereins Westendorf

Sonntag, 05.09. - 23. SONNTAG IM JAHRESKREIS**- Opfer für die eigenen Kirchenbedürfnisse**

Obergermaringen 07:45 Uhr Rosenkranz

in **St. Wendelin**

08:15 Uhr Pfarrgottesdienst

in **St. Wendelin**

15:00 Uhr Tauffeier von

in **St. Michael**

Untergermaringen 09:00 Uhr Rosenkranz

in **St. Johann**

09:30 Uhr Heilige Messe

in **St. Johann** für Angehörige der Familien Klein und Pfundstein

Ketterschwang 10:45 Uhr Heilige Messe für Max und Hedwig Brem

Westendorf 09:00 Uhr Rosenkranz

Oberostendorf 0 9:30 Uhr Heilige Messe für Fam. Schaubmaier, Fam. Weiser und Angehörige, für Angehörige der Familien Schmid und Hindelang und für Johann Königsberger

Lengenfeld 10:45 Uhr Heilige Messe für Gottfried Völk und Berta Geyer

Dösingen 08:15 Uhr Pfarrgottesdienst

Dienstag, 07.09. Dienstag der 23. Woche im Jahreskreis

Obergermaringen k e i n Rosenkranz

Oberostendorf 08:00 Uhr Rosenkranz

Lengenfeld 08:00 Uhr Rosenkranz

Untergermaringen 18:30 Uhr Aussetzung zur Anbetung in **St. Johann**

Rosenkranz

in **St. Johann**

Heilige Messe

in **St. Johann**

Gutenberg 18:45 Uhr Rosenkranz

19:15 Uhr Heilige Messe für Matthias und Theresia Echter mit Söhnen, für Angehörige der Familien Schwaiger und Hefeke und für Maria und Wendelin Wind

Mittwoch, 08.09. MARIÄ GEBURT

Oberostendorf 19:15 Uhr Heilige Messe zu Ehren der lb. Mutter Gottes

Lengenfeld 19:15 Uhr Heilige Messe für Rosalie Kleinhans (BLB)

Donnerstag, 09.09.**Donnerstag der 23. Woche im Jahreskreis**

Ketterschwang 19:15 Uhr Heilige Messe für Walburga Storf

Dösingen 19:15 Uhr Heilige Messe für Adolf Waibl

Freitag, 10.09. Freitag der 23. Woche im Jahreskreis

Oberostendorf 08:00 Uhr Rosenkranz

Lengenfeld 08:00 Uhr Rosenkranz

Obergermaringen 19:15 Uhr Heilige Messe

in **St. Michael** für Hermann und Rosa Negele und für Andreas Dopfer

Westendorf 19:15 Uhr Heilige Messe für Lidwina und Ernst Bachmann und für Irmina und August Wind

Samstag, 11.09. Samstag der 23. Woche im Jahreskreis

Obergermaringen 14:00 Uhr Tauffeier

in **St. Michael**

18:45 Uhr Rosenkranz

in **St. Michael**

Heilige Vorabendmesse

in **St. Michael** für Arthur Dopfer (JM) und für Maria und Karl Heinz Günther

Untergermaringen 14:00 Uhr Tauffeier

in **St. Johann**

19:15 Uhr Rosenkranz

in **St. Johann**

Ketterschwang 17:00 Uhr Rosenkranz

Dösingen 19:15 Uhr Heilige Vorabendmesse für Josef und Marianne Schmid (JM)

Sonntag, 12.09.- 24. SONNTAG IM JAHRESKREIS**- Kollekte für den Welttag der Kommunikationsmittel**

Untergermaringen 08:15 Uhr Pfarrgottesdienst

in **St. Johann**

Ketterschwang 09:30 Uhr Heilige Messe für Franziska und Fridolin Kögel

Gutenberg 10:45 Uhr Heilige Messe für Aloisa und Benno Huber, für Marianne Steck mit Eltern und für Alfons Prestele mit Eltern

11:30 Uhr Tauffeier

Westendorf	14:00 Uhr	Tauffeier von Samuel Amberger
	10:15 Uhr	Rosenkranz
	10:45 Uhr	Heilige Messe für Hedwig Kinberger (JM), für die Familien Birk und Schweiger, für Cäcilia Fleschhut und für Georg Fleschhut (JM)
Oberostendorf	08:15 Uhr	Heilige Messe für Fritz und Maria Reiter mit Schwiegersohn Donat
Lengenfeld	09:30 Uhr	Heilige Messe für Helga und Sonja Neffe
Obergarmaringen	14:00 Uhr	Gedenkfeier für Marlies Beggel in St. Michael

Bitte beachten Sie, wir haben ab 01.09.2021 folgende Gottesdienstzeiten:

Vorabendmesse und unter der Woche: 19.15 Uhr

08.15 Uhr

09.30 Uhr

10.45 Uhr

Wir bitten Sie, sich an die im Schaukasten ausgewiesenen Schutzmaßnahmen

und Hygienevorgaben zu halten - vielen Dank

Neben den Gottesdiensten finden von Dienstag bis Freitag folgende Aussetzungen

zur Anbetung statt:

Untergarmaringen 8:00 Uhr bis 9:00 Uhr

Obergarmaringen 8:00 Uhr bis 9:00 Uhr **anschließend Beichtgelegenheit**

Wenn Sie an einem anderen Ort oder zu einer anderen Zeit Beichten möchten, bitte melden Sie sich im Pfarrbüro zu einer Terminvereinbarung



Veranstaltungskalender

August

Donnerstag	26.08.	16:00-18:00	Bücherkiste Germaringen öffnet in den Ferien
Freitag	27.08.	10:00	Abgabetermin für die Sperrmüllkarte im Gemeindeamt
Freitag	27.08.	14:00	200 Jahre Pfarrer Kneipp: Ein unterhaltsamer und geselliger Nachmittag im Germaringer Hof, Bauernverband Obergarmaringen
Freitag - Sonntag		27.08.-29.08.	Zeltlager auf dem Georgiberg

September

Samstag	04.09.		Altpapiersammlung der Schützen in Untergarmaringen
Freitag	10.09.	20:00	Theater- und Brauchtumsverein St. Wendelin, Jahreshauptversammlung im Germaringer Hof
Samstag	18.09.		Kleidersammlung der aktion hoffnung
Sonntag	19.09.	11:00 - 13:00	Frühstücken mit dem Musikverein Germaringen e.V. am Festspielhaus in Füssen
Samstag	25.09.		SVO Altpapiersammlung in Obergarmaringen
Sonntag	26.09.	08:00 - 18:00	Bundestagswahl



Kirchenanzeiger der Evang.-Luth. Kirchgemeinde Neugablonz, Christuskirche

Christuskirche

Sonntag, 29.08.

09.30 Uhr Gottesdienst, Pfarrer i. R. Ulrich Gampert

Sonntag, 05.09.

09.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, Prädikant Wilfried Knorr



Vereine und Verbände

Bauernverband Obergarmaringen

200 Jahre Pfarrer Kneipp:

Ein unterhaltsamer und geselliger Nachmittag

mit wertvollen Tipps aus der Wasserheilkunde

Freitag, 27.08.2021, 14 Uhr - Germaringer Hof

Wir lernen in einem kurzweiligen Vortrag mit Präsentation und Vorführung den Wasserdoktor und alltagstaugliche Anwendungen für zuhause kennen: wertvolle Tipps für die Stärkung des Immunsystems, aber auch für Menschen, die an Bluthochdruck, Arthrose oder Einschlafstörungen leiden.

Referentin ist Heilpraktikerin Ines Wurm-Fenkl, Bad Wörishofen, welche auch an der Sebastian-Kneipp-Akademie unterrichtet.

Unkostenbeitrag inkl. Kaffee und Kuchen: 8 € - Begrenzte Teilnehmerzahl

Es sind noch ein paar Restplätze frei.

Anmeldung erbeten

bei Conny Schleich (Tel. 67357) oder

Marlene Dopfer (Tel. 66297)

Wir bitten um Berücksichtigung der nachfolgenden Corona-Regeln

Wir bitten, dass nur Personen, die Geimpft, Genesen oder tagesaktuell auf Corona getestet sind, an der Veranstaltung am 27.08.2021 teilnehmen.

Bitte FFP-2-Maske mitbringen. Die Veranstaltung findet unter Einhaltung der geltenden rechtlichen Corona-Vorgaben statt.

Es ergeht Einladung für alle Landfrauen und Interessierten: (Veranstalter: BBV Obergarmaringen mit dem BBV-Bildungswerk)

Impressum

Germaringer Gemeindeblatt

Amtliches Bekanntmachungsorgan für die Gemeinde Germaringen mit ihren Gemeindeteilen Obergarmaringen, Untergarmaringen, Kettenschwang, Schwäbischhofen und Riederloch

Das Germaringer Gemeindeblatt erscheint 14-täglich jeweils freitags in den geraden Wochen und wird an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

- Herausgeber, Druck und Verlag: LINUS WITTICH Medien KG, Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0
- Verantwortlich für den amtlichen Teil: Der Erste Bürgermeister der Gemeinde Germaringen Helmut Bucher Westendorfer Straße 4a, 87656 Germaringen für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil: Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.
- Im Bedarfsfall Einzel Exemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z. Z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.



Streetfoodmarkt

Vergangenen Samstag veranstaltete der Musikverein Germaringen einen Streetfoodmarkt am Germaringer Hof. Einige feine Leckereien haben sich die Musiker überlegt: Gyros- und Veggieburger, Feuerwurst und Grilled Dog fanden zahlreiche glückliche Abnehmer, die es sich mit einem kühlen Getränk an den vielen Tischen bequem machten. Unterhalten wurden sie von einer bunten Truppe an Musikern rund um Christoph Steckermeier. Dank des milden Spätsommerabends verweilten die Gäste lange unter den bunten Lampen und probierten sich auch gern durch die Nachspeisenauswahl mit Churros, Grillbanane und Popcorn.



Standkonzert am Sonntag, 29. August

Am kommenden Sonntag, 29. August, findet um 10.30 Uhr im Anschluss an den Gottesdienst bei guter Witterung ein kleines Standkonzert beim Betreuten Wohnen statt.

Wir freuen uns auf Euer Kommen!



Freiwillige Feuerwehr Ketterschwang

Besichtigung durch die Kreisbrandinspektion

Am Montag, 26.07.2021, fand die Besichtigung (Inspektion) der Freiwilligen Feuerwehr Ketterschwang unter Berücksichtigung des Hygienekonzeptes durch die Kreisbrandinspektion statt. Der Kreisbrandrat hat gemäß dem Bayerischen Feuerwehrgesetz die Feuerwehren mindestens alle drei Jahre zu besichtigen. Vorgenommen wurde die Besichtigung durch Kreisbrandinspektor Georg Trautwein und Kreisbrandmeister Benjamin Biechele. Die Gemeinde war durch den dritten Bürgermeister Josef Kreuzer vertreten, der sich von der gut geführten Organisation der Freiwilligen Feuerwehr Ketterschwang überzeugen konnte.

Neben der Datenlage und der Organisation, der Bewertung von Feuerwehrhaus und Einsatzmittel, wurde auch das Personal und der Ausbildungsstand der aktiven Mannschaft begutachtet. Die Kreisbrandinspektion Ostallgäu konnte schließlich eine gute Bewertung bescheinigen.



Nach den Dankesworten der Kreisbrandinspektion und der Gemeinde bedankte sich erster Kommandant Hubert Zingerle bei den Feuerwehrkameradinnen und Feuerwehrkameraden für die aktive Teilnahme an Übungen und Vorbereitungen für diesen Abend.

Ehrung für 40-jährige Dienstzeit

Im Anschluss an die Besichtigung überreichte Georg Trautwein das Feuerwehr-Ehrenzeichen des Freistaates Bayern an Georg Bronner für 40-jährige aktive Dienstzeit bei der Freiwilligen Feuerwehr. Von der Gemeinde überbrachte dritter Bürgermeister Josef Kreuzer zum Dank ein Geschenk an den Geehrten. Kommandant Hubert Zingerle bedankte sich bei Georg Bronner für seinen zuverlässigen Dienst sowie die langjährige und gute Zusammenarbeit.



Begonnen hat Georg Bronner in der Freiwilligen Feuerwehr Ketterschwang am 11.04.1981, ist seit 1983 Gruppenführer und übte das Amt des stellvertretenden Kommandanten von 1984 bis 1996 aus. Im Vereinsgeschehen engagierte sich Georg Bronner 22 Jahre als erster Vorsitzender und trägt seit 2014 für seine zahlreichen Verdienste im Feuerwehrverein das silberne Ehrenzeichen des Kreisfeuerwehrverbandes Ostallgäu.

Nach der Ehrung fand der Abend im Gasthaus Fischer gut gestärkt den Ausklang.

Robert Köpfle

Freiwillige Feuerwehr Ketterschwang



Kath. Frauenbund St. Michael Obergarmingen

Babymassage – neuer Kurs



Berührt, gestreichelt und massiert zu werden, das ist Nahrung für das Kind. (F. Leboyer)

Die Harmonische Babymassage ist eine schöne Möglichkeit ihrem Kind auf ganz einfache und natürliche Art Liebe, Geborgenheit, Entspannung und Rhythmus zu schenken.

Die wesentlichen Vorteile der Babymassage:

- Sie schenken Nähe und Geborgenheit
- Stärkung der Bindung zwischen Mutter/Vater und Kind
- Sie helfen ihrem Kind zu entspannen und unterstützen die gesunde Funktion von Immunsystem, Verdauung und Schlaf

Altersgruppe: 6 Wochen bis 6 Monate

Ort: Irsee

Termine: Dienstag 10-11Uhr ab Mitte September 2021

Anmeldung: Katja Neumann, Kursleiterin Harmonische

Babymassage nach Bruno Walter, Telefon 0170/3231421



Musikkapelle Ketterschwang e.V.

Musikkapelle Ketterschwang ehrt ihren Dirigenten



Bei traumhaft sommerlichen Temperaturen fand am 14. August die zweite Sommerserenade der Musikkapelle Ketterschwang statt. Am Ketterschwanger Hof fanden sich zahlreiche Zuhörer ein, um den coronabedingt fast schon ungewohnten Klängen von Blasmusik zu lauschen. Neben alt bekannten Melodien spielte die Kapelle auch neu eingeübte Stücke. Im Rahmen der Serenade ehrten die Musiker ihren Dirigenten Dominik Moser;

er leitet seit 20 Jahren die Ketterschwanger Kapelle als ehrenamtlicher Dirigent. Vorstand Tobias Moser betont, dass der Musikverein damit zu einem der wenigen Vereine gehört, der einen Dirigenten aus den eigenen Reihen zur Verfügung hat. Zum Dank verleiht Tobias Moser im Namen des Allgäu Schwäbischen Musikbundes Dominik Moser die goldene Anstecknadel am weiß-blauen Band in Anerkennung und Würdigung der hervorragenden Verdienste um die Blasmusik. Mit einem Erinnerungsalbum mit Bildern von Ausflügen und Auftritten der letzten 20 Jahre und langem anerkennendem Applaus bedanken sich auch die Musikerinnen und Musiker sowie das Publikum für sein außerordentliches Engagement. Dominik – wir hoffen, dass wir noch mehrere Male mit dir als Dirigent zum Grenzgang nach Biedenkopf fahren können.

Carina Dodel

Bitte bereits umgezogen zum Fitness Training kommen.

Nach Möglichkeit bitte die eigene Matte, großes Handtuch und Getränk mitbringen.

Interesse?

Interessenten, die etwas für Ihre Gesundheit tun möchten, sind herzlich

zu einer „Schnupper-Fitnessstunde“ eingeladen.

Die aktuelle Corona Situation kann zu kurzfristigen Terminänderungen führen, diese werden auf der SVO Homepage fortlaufend aktualisiert.

Nähere Informationen:

<https://www.svo.germaringen.de/fitnesskurse-ketterschwang>

und bei Sabine Löffler-Niesner, Tel: 08344-693

Gratulation an Kathi Kreuzer zur DOSB-Vereinsmanagerin!



Kathi Kreuzer ist
DOSB-Vereinsmanagerin



Wir sind sehr stolz und gratulieren unserer Vorständin Finanzen, dass sie sich über den BLSV zur Vereinsmanagerin B + C ausbilden ließ.

Bereits im Januar/Februar 2021 begann Kathi online mit 40 anderen Teilnehmern die Ausbildung zur Vereinsmanagerin C. Zunächst galt es die Grundmodule 1 und 2 zu absolvieren. Diese waren die Voraussetzung für jegliche Teilnahme an weiteren Lehrgängen. Über das Portal BLSV-Edubreak musste man jeweils über drei Wochen pro Modul an etwa ein bis zwei Vorträgen/Woche teilnehmen. Darüber hinaus waren Gruppenarbeitsaufträge, wie das Erstellen von Powerpoint-Vorträgen zu speziellen Themen, zu bearbeiten. Zum C-Schein gehörten zwei weitere Wahlmodule mit den Themen Finanzen und Jugendarbeit, die wiederum in je 3-wöchigen Modulen im März und Mai absolviert wurden.

Nachdem für Kathi der Mehrwert und die Qualität der Ausbildung überzeugend war, wurde das nächste Ziel, nämlich die B-Lizenz, als Ziel anvisiert. Da die Grundmodule bei der C-Lizenz bereits erledigt waren, mussten dazu „nur“ zwei weitere Wahlmodule à drei Wochen gemacht werden. Die Themen lauteten Digitalisierung, Kommunikation, Öffentlichkeitsarbeit und Sportverein im Wachstum. Beim letzten Modul mussten bspw. für einen fiktiven Verein Vorschläge erarbeitet werden, wie man sich als Verein in der Zukunft weiterentwickeln könnte. Wir danken Kathi für ihr großes Engagement für unseren SVO und gratulieren ihr recht herzlich zu diesen Lizenzen, von welchen der Verein mit Sicherheit profitieren kann.

Sabina Zeiler

Vorstand Öffentlichkeitsarbeit



Obst- und Gartenbauverein Ketterschwang

Moscht-Kuch' a Ketterschwang



Ab sofort wieder Obstanlieferung möglich

1. Presstermin am Samstag, 04.09.2021

Anmeldung möglich ab Montag, den 30.08.2021 unter 0177/4045301 in der Zeit von Montag bis Donnerstag immer nachmittags von 13 bis 17 Uhr.

Theater- und Brauchtumsverein St.Wendelin e.V.

Einladung zur Jahreshauptversammlung

Freitag, 10.09.2021 im „Germaringer Hof“, 20 Uhr

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Bericht des Vorstands; Rückblick
4. Kassenbericht – Entlastung
5. Bericht der Volkstanzgruppe
6. Ehrungen
7. Vorausschau 2021/22
8. Wünsche und Anträge – Verschiedenes

Es gelten die allgemeinen Hygiene- und Abstandsregeln.
(Maskenpflicht bis zum Sitzplatz)

Es findet **keine** Bewirtung statt.

Ein zahlreiches Erscheinen wünscht sich die Vorstandschaft.
Theater- und Brauchtumsverein St. Wendelin e.V.

Einladung erfolgt nur auf diesem Wege!



Nachrichten des SVO Germaringen

Abt. Fitness

Fitness und Ausdauertraining am Freitagabend

von 19:30 - 20:30 Uhr

in der Turnhalle Ketterschwang

für Frauen und Männer

mit wechselnden Übungsleitern

Termine September/Oktober

17.09.2021	Allround Fitness	Daniela Sieder
24.09.2021	Kick Bo	Simone Kögel
01.10.2021	Powergymnastik	Mona Häring
08.10.2021	Allround Fitness	Daniela Sieder

Abt. Fußball

Die neuen Jahreskarten sind da

Wer seine SVO Dauerkarte für die Saison 2021/22 noch nicht erworben hat, kann dies bei allen Heimspielen unseren Herren-Mannschaften an der Kasse noch nachholen. Der Verein freut sich über die Unterstützung.

Die nächsten Heimspiele im Sportpark

03.09.21 19:30 h **SVO I** - SV Stöttwang

04.09.21 18:00 h **SVO III** - 1.FC Biessenhofen/Ebenhofen

05.09.21 13:00 h **SVO II** - FSV Marktoberdorf



Wir bitten um Beachtung der aktuellen Hygienevorschriften im Germaringer Sportpark.

Aktuelle Infos zum SVO gibt es wie immer unter:

www.svo.germaringen.de/fussball

www.facebook.com/svo1930

www.instagram.com/svo1930

Thomas Schreiber

Presse - Abteilung Fußball



Abt. Garde

Einladung zur Jahreshauptversammlung

am Dienstag, den 14.09.2021 um 19.00 Uhr im kleinen Saal des Germaringer Hof.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Feststellung und Beschluss der Tagesordnung
3. Protokoll der Jahreshauptversammlung 2020
4. Berichte der Garden
5. Bericht der Kassiere
6. Bericht der Kassenprüfer - Entlastung der Abteilungsleitung
7. Sonstiges, Wünsche und Anträge

Wir laden alle Tänzerinnen, Eltern der Tänzerinnen, Abteilungsmitglieder und Interessenten hierzu recht herzlich ein.

Bitte denkt an das Tragen des Mund-Nasen-Schutz und die Einhaltung der Corona-Abstandsregelungen. Weiterhin gibt es keine Bewirtung, da der Germaringer Hof keinen Wirt mehr hat. Auf ein zahlreiches Erscheinen freut sich die Abteilungsleitung.

Ein großes Dankeschön!

Tanzen ist Leidenschaft und Freude, genau das, was in dieser Zeit jeder braucht, sowie unsere Teenie Garde neue Jacken gebraucht hat.

Dank unserer Sponsoren Manfred Bär von Bär Leder & Tracht und Sandra Bär von der Agentur spiel-t-raum konnte unserer Teenie Garde dieser Wunsch erfüllt werden.



In der kommenden Faschingssaison können nun unsere tanzbegeisterten Mädels ihre neuen Jacken stolz zur schau stellen. Vielen herzlichen Dank an unsere Sponsoren für ihre tatkräftige Unterstützung und das entgegengebrachte Vertrauen!!

Diheuja, diheuja, diho - Die Garde Mädels vom SVO!!



Abt. Aktiv-Gesundheitssport

REHASPORT

Der SVO Germaringen bietet ab dem 5. Oktober eine weitere Trainingszeit für Rehasport an

Dieser findet jeden Dienstag von 8.00 bis 8.45 Uhr in der Schulturnhalle in Germaringen statt.

Gerne werden auch Voranmeldungen für die bereits bestehende Gruppe angenommen.

Das Rehasportangebot gilt für:

-alle orthopädischen Erkrankungen

-Krebserkrankungen

-Osteoporose

-Morbus Bechterew



Eine von der Krankenkasse genehmigte ärztliche Verordnung ist Voraussetzung für die Teilnahme dieses Angebotes.

Es entstehen keine Zusatzkosten – die Teilnehmeranzahl ist auf 15 Personen beschränkt.

Weitere Informationen erhalten Sie auf unserer Homepage **svo.germaringen.de**

Gerne erhalten Sie auch direkte Auskunft bei unserer Trainerin für Reha- und Gesundheitssport

Gaby Kohler **08346/9821133**

SVO-Aktiv

Endlich ist es wieder soweit, dass wir einen neuen Kurs aus dem Bereich Gesundheitssport anbieten können. Wie schon in vergangener Zeit richtet sich der Kurs an Frauen und Männer aller Altersklassen, die präventiv etwas für ihre Rückengesundheit tun wollen. Der Kurs ist auf 10 Termine, jeweils freitags von 18:00 Uhr - 19:00 Uhr eingerichtet. Beginn des ersten Kursabends ist Freitag, der 08.10.2021. Ausgenommen sind die Freitage in den Schulferien. Anmelden können Sie sich unter svo-aktiv@svo.germaringen.de oder telefonisch unter 08341 989567 (Donnerstag, 09:00 - 11:00 Uhr). Die Kursgebühren belaufen sich auf 65,00 Euro für 10 Übungseinheiten, je 1 Stunde. Unsere Kurse sind mit dem Qualitätssiegel „Sport pro Gesundheit“ ausgezeichnet.

Die Kursgebühren werden von den meisten Krankenkassen übernommen. Informieren Sie sich auf der Webseite Ihrer Krankenkasse unter dem Stichwort „Gesundheitskurse“ oder „Präventionskurse“.

Eine Mitgliedschaft beim SVO ist nicht notwendig.

Kursangebot:

Haltung und Bewegung durch Ganzkörpertraining

Freitag in Obergermaringen, kleine Schulturnhalle

08.10.21 - 17.12.21 (am 05.11.21 findet kein Training statt wegen der Ferien)

10 Termine für 65 Euro

18:00 - 19:00 Uhr mit Martin Mergler

Anmeldung unter svo-aktiv@svo.germaringen.de oder telefonisch unter 08341 989567 (Donnerstag, 09:00 - 11:00 Uhr).

Wir freuen uns auf Euch!



MIETWAGEN

Iris Lind-Eklöh

Westendorfer Str. 9 • 87656 Germaringen

☎ 0 83 41 - 30 56

@ info@taxi-germaringen.de

Dialyse-, Kranken-, Flughafenfahrten u. v. m.

FITNESSVERTRAG

- ohne Aufnahmegebühr
- Preis zum Partnervertrag ohne Mindestlaufzeit
- solange die CORONA-Regeln gelten

Fitness - Treff Germaringen

Fühl Dich wie Daheim...

Jürgen Lochner, Lindenstr. 2, 87656 Germaringen, Tel. 08341-69966
www.fitness-treff-germaringen.de

Oder direkt online bewerben: jobs-regional.de

**Die Unterstützung, die du erwartest.
Mehr Freiheit,
als du denkst.**

Für alle, die selbstständig Erfolge feiern wollen: Deutschlandweit beraten mehr als 3.300 freie Handelsvertreter ihre Kunden in Fragen der Baufinanzierung und des Bausparens. Sie vermitteln Finanzprodukte, die nachhaltig wirken, indem sie Menschen ein Stück Heimat ermöglichen. Werde auch du Heimatexperte.

Bezirksleiter (m/w/d)
Selbstständiger Handelsvertreter
im Geschäftsgebiet der
Raiffeisenbank Kirchweihthal eG

Deine Aufgaben

- Nachhaltige Finanzlösungen erarbeiten
- Vertrieb gestalten mit der Bank
- Kunden gewinnen

Dein Profil

- Kaufmännische Ausbildung
- Erste Vertriebserfahrungen
- Menschen begeistern können

Dein sicherer Start in die Selbstständigkeit mit Schwäbisch Hall

- Praxiserprobtes Trainingsprogramm zum Start
- Finanzielle Unterstützung in der Startphase
- Bewährte Patenmodelle als Hilfestellung vor Ort
- Schnelle Übernahme eines gewachsenen Kundenstammes
- Förderung der Mobilität im Außendienst

Passt das zu dir?

Dann freue ich mich auf deine Bewerbung.

Karin Schraff, Tel. 01522 2686890
karin.schraff@schwaebisch-hall.de

www.schwaebisch-hall.de/karriere/

Genossenschaftliche FinanzGruppe
Volksbanken Raiffeisenbanken

Schwäbisch Hall
Auf diese Steine können Sie bauen



**Womit wir
dich unterstützen**



freie Zeiteinteilung



Rückhalt durch
die Partnerbank



Top Hard- und
Softwareausstattung



Weiterbildung
und Entwicklung



Lebensphasen-
konzept



Videoberatung



Ihre Immobilienexpertin in der
Region für alle Fragen rund um Ihre
Immobilie, ob Immobilienbewertung,
Energieausweis, Kauf, Verkauf auch
auf Rentenbasis und Vermietung.

Profitieren Sie von unserer über
41-jährigen Erfahrung.

Rufen Sie mich an, mit mir kann man
reden! Telefon: 08191 97 022-0
y.sielaff-kresling@garant-immo.de
www.garant-immo.de

Yvonne Sielaff-Kresling

Immobilienmaklerin

GARANT
IMMOBILIEN



Familienanzeigen online buchen: anzeigen.wittich.de

Gasthaus "Zum kalten Tal"

Familie Zwick
Dorfstr. 8, 87662 Oberzell,
☎ 0174 - 336 84 62

tägl. Frühstücksservice Morgengold • Partyservice

Voraussichtlich Sa./So., 4.+ 5. September
STECKERLFISCH VOM GRILL

Näheres: Tel. 0174 - 336 84 62

„Frühstücksservice Morgengold“ – aus der Region für die Region!

Feinste Backwaren liefere ich Ihnen früh morgens backfrisch zu
Ihnen nach Hause. (Bäckerei Ried in Mindelheim)
Gerne liefere ich Ihnen eine Probier-Auswahl!



Bönsel Bestattungen

**Bestattungsvorsorge
zu Lebzeiten**

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie
gerne und unverbindlich
www.boensel-bestattungen.de

Kaufbeuren
Kemptener Str. 3

Neugablonz
Gürtelstraße 13



Zertifiziert nach DIN EN ISO 9001:2008

Tag & Nacht
Telefon 08341 4629



Gutschein
für eine kostenlose
und unverbindliche
Bewertung Ihrer
Immobilie

Ihre Karrierechance: Selbständiger Immobilienmakler (m/w/d)

Bieten Aushilfstätigkeit auf geringfügiger Basis

Engel & Völkers Ostallgäu
Maria Platz Immobilien
Tel.: +49-(0)8362-92 69 455
Ostallgaeu@engelvoelkers.com



ENGEL & VÖLKERS

Ostallgäu und Weilheim - Schongau

Engel & Völkers Weilheim-Schongau
Bernd J. Kugel Immobilien
Tel.: +49-(0)881-418 590 10
Weilheim@engelvoelkers.com